

Amtsblatt

Der Stadt Hohenmölsen



Mit der Stadt Hohenmölsen und den Ortschaften Webau, Werschen und Zembschen



Nr.: 4

Jahrgang 17

31. März 2007



Veranstaltungen im Monat April

Samstag, 14.04.2007	15.00 Uhr	„Der Musikantendampfer“ mit Maxi Arland, Henry Arland, Monika Martin u. Maxi's Dampferband präsentiert von Hainich-Concert Kartenpreise: 35,- / 33,- / 30,- €
Donnerstag, 19.04.2007	14.00 Uhr	Kaffeenachmittag Seniorenclub Großgrimma Musik – Bertram Bernd
Mittwoch, 25.04.2007	19.00 Uhr	Frühjahrskonzert des Wehrbereichsmusikkorps III aus Erfurt Kartenpreis im Vorverkauf: 5,00 € Kartenpreis Abendkasse: 6,00 €

Vorschau

Mittwoch, 09.05.2007	16.00 Uhr	100 Jahre Kindertagesstätte „Anne Frank“ Für alle „Ehemaligen“ – Kinder, Eltern, Mitarbeiter und alle die Lust haben zu Kommen.
Samstag, 12.05.2007	14.00 Uhr	75 Jahre Mandolinenorchester Hohenmölsen Jubiläumskonzert
Samstag, 19.05.2007	20.00 Uhr	Frühlingstanz im Bürgerhaus mit „STEGEMANN'S VS COMPANY“ Die Garantie für gute Musik! Kartenpreis 10,00 €

Karten für die Veranstaltungen sind erhältlich:

- in der Stadtinformation Hohenmölsen, Rathausgasse Tel. 03 44 41 / 4 18 05
- im Bürgerbüro, Am Markt 13 Tel. 03 44 41 / 42-21 5
- im Bürgerhaus, Dr. Walter-Friedrich-Str. 2 Tel. 03 44 41 / 42-25 0

Sprechstunden im Bürgerhaus:

dienstags	14.00 bis 16.00 Uhr Sprechstunde MIBRAG, Frau Schröter im Kinosaal (im 14-tägigem Rhythmus) nächste Sprechstunde am 03.04.2007 und 17.04.2007
Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat	16.00 bis 17.00 Uhr Sprechstunde Schiedsstelle der Stadt Hohenmölsen im Seniorenbereich, nach terminlicher Vereinbarung unter der Telefon Nr. 0 34 43 / 33 16 00

gez. G. Haubenreißer
Leiterin Bürgerhaus

Frühjahrsputz für Hohenmölsen

Sehr geehrte Bürger von Hohenmölsen, trotz des bisher ausgefallenen Winters hat sich viel Schmutz, Gehölzbruch und Müllreste auf den Straßen, Grünanlagen und in den Hecken abgelagert.

Viele Grundstückseigentümer haben schon begonnen die Vorgärten zu säubern, sogar erste Rasenmäher sind schon zu hören.

Die Stadtverwaltung bittet alle Einwohner um Mithilfe und Unterstützung beim Frühjahrsputz unserer Stadt.

Zum Osterfest soll nicht nur Sonnenschein und die erwachende Natur Freude machen, sondern auch saubere Gehwege, Straßengossen und hundekotfreie Anlagen.

In diesem Sinne, frohe Ostern.

gez. Brauer
Leiter des Ordnungsamtes

ZUSATZVERANSTALTUNG



Wegen der großen Nachfrage ist die Abendveranstaltung ausverkauft. Aus diesem Grund wird eine Zusatzveranstaltung um 16.00 Uhr angeboten. Weitere Informationen lesen Sie auf Seite 6 in diesem Amtsblatt.

Die Redaktion

ZWA Bad Dürrenberg

Bereitschaftstelefon:

0163 / 54 25 020

Hauptamt**Bekanntmachung**

Das Amtsblatt für den ZWA Bad-Dürrenberg, 7. Jahrgang, Nr. 1 vom 05.03.2007 liegt in der Stadtverwaltung Hohenmölsen bis zum 27.04.2007 wie folgt zu Einsicht aus:

1. Sekretariat Bürgermeister, Markt 1,
06679 Hohenmölsen
2. Bürgerbüro, Markt 13,
06679 Hohenmölsen
3. Stadtbauamt, Platz des Bergmanns 2,
06679 Hohenmölsen

Laut Information durch den Abwasserzweckverband können alle Satzungen bzw. Amtsblätter unter www.zwa-badduerrenberg.de eingesehen werden.

gez. von Fintel
Bürgermeister

Bauamt**Gewässerschau**

Der Unterhaltungsverband „Mittlere Saale-Weiße Elster“ führt am 16.04.2007 seine jährliche Gewässerschau durch. Dazu ist Treffpunkt am 16.04.2007 um 12.30 Uhr Parkplatz gegenüber Krankenhaus Hohenmölsen. Alle interessierten Bürger sind herzlich dazu eingeladen. Hinweise zum Gewässerzustand eines Gewässers können beim Stadtbauamt Hohenmölsen, Platz des Bergmanns 2, Frau Lorenz, vorab abgegeben werden.

gez. Karger
Leiter Stadtbauamt

Gleichstellungsbeauftragte**Interventionsstelle hilft bei häuslicher Gewalt**

Gewalt in den eigenen vier Wänden wird noch immer vielfach tabuisiert. Hinter verschlossenen Türen spielt sich eine erschreckend hohe Zahl an gewalttätigen Dramen ab. Alle gesellschaftlichen Schichten sind betroffen und alle verschließen die Augen davor.

Besonders Betroffene sind von Scham – und Angstgefühlen überwältigt und geraten mit der Zeit in einen Teufelskreis, indem die Hilflosigkeit immer größer wird.

Die Interventionsstelle Häusliche Gewalt und das Frauenhaus bieten Hilfe für die Betroffenen, die einen Ausweg suchen.

Interventionsstelle Häusliche Gewalt

Ansprechpartnerin: Frau Silke Schneider
Telefon: 0345 / 68 67 907

Sprechstunde in Hohenmölsen: Bürgerhaus,
24. Mai 2007,
09.30-12.00 Uhr

Frauenhaus: 03443/ 80 26 47 oder
0171/ 540 84 44

gez. Busch
Gleichstellungsbeauftragte

Stadtkämmerei**Haushaltssatzung und Bekanntmachung****der Haushaltssatzung der Stadt Hohenmölsen
für das Haushaltsjahr 2007****1. Haushaltssatzung**

Auf Grund des § 92 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05. Oktober 1993 (GVBL. 568), in der zurzeit gültigen Fassung, hat der Stadtrat der Stadt Hohenmölsen in seiner Sitzung am 1. Februar 2007 folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2007 beschlossen:

§1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2007 wird

im Verwaltungshaushalt	
in der Einnahme auf	8.192.900 Euro
in der Ausgabe auf	8.892.900 Euro

im Vermögenshaushalt	
in der Einnahme auf	1.968.400 Euro
in der Ausgabe auf	1.968.400 Euro

festgesetzt.

§2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und für Investitionsfördermaßnahmen wird auf 200.000 Euro festgesetzt.

§3

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 655.000 Euro festgesetzt.

§4

Der Höchstbetrag, bis zu dem Kassenkredite im Haushaltsjahr 2007 zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 2.000.000 Euro festgesetzt.

§5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für das Haushaltsjahr 2007 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 300 v. H.
 - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) 325 v. H.
2. Gewerbesteuern 325 v. H.

Hohenmölsen, den 02. März 2007

gez. von Fintel
Bürgermeister

**2. Bekanntmachung der Haushaltssatzung**

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2007 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die nach § 100 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt erforderliche Genehmigung ist durch die Kommunalaufsicht des Landkreises Weißenfels am 01. März 2007 erteilt worden.

Der Haushaltsplan liegt nach § 94 Abs. 3 der Gemeindeordnung des Landes Sachsen-Anhalt vom 02. bis 12. April 2007 zur Einsichtnahme im Rathaus, Zimmer 105, öffentlich aus.

Hohenmölsen, den 02. März 2007

gez. von Fintel
Bürgermeister



Wahlbekanntmachung zur Kommunalwahl 2007

Wahl des Kreistages und des Landrates

Hiermit wird gemäß § 38 Abs. 1 Kommunalwahlordnung des Landes Sachsen-Anhalt vom 24. Februar 1994 (GVBl. LSA S. 338) in der zur Zeit gültigen Fassung bekannt-gemacht:

- Am 22. April 2007 finden die Wahlen zum Kreistag und die Hauptwahl des Landrates statt.
- Am 6. Mai 2007 findet die eventuell erforderliche Stichwahl für die Wahl des Landrates statt.
- Die Wahlzeit ist von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Das Wahlgebiet der Stadt Hohenmölsen ist in folgende Wahlbezirke eingeteilt.

Wahlbezirk 1	süd-östliches Stadtgebiet Hohenmölsen (Goethestraße/Wilhelm-Pieck-Straße Köttichauer Straße/Max-Kunath-Straße)
Wahlraum:	Grund- und Sekundarschule 1 (Raum 10) Erich-Weinert-Straße 18 06679 Hohenmölsen
Wahlbezirk 2	südliches Stadtgebiet Hohenmölsen (Friedensstraße/Ernst-Thälmann-Straße/ Südhang/Bahnhofsstraße)
Wahlraum:	Bürgerhaus Hohenmölsen (Kinosaal) Dr.-Walter-Friedrich-Straße 2 06679 Hohenmölsen
Wahlbezirk 3	nördliches Stadtgebiet Hohenmölsen Clara-Zetkin-Straße/Salzstraße/Lindenstraße/ Frh.-v.-Reichenbach-Straße
Wahlraum:	SKZ „Lindenhof“ (Vereinsraum) Lindenstraße 13 06679 Hohenmölsen
Wahlbezirk 4	nord-westliches Stadtgebiet Hohenmölsen (August-Bebel-Straße/Karl-Liebke-Ring/ Otto-Nuschke-Straße/Am Hirtenberg)
Wahlraum:	Integrative KITA „Kinderland/Sonnenschein“ August-Bebel-Straße 43 06679 Hohenmölsen
Wahlbezirk 5	Ortsteil Webau
Wahlraum:	Postplatz 10 (Erdgeschoss) 06679 Hohenmölsen, OT Webau
Wahlbezirk 6	Ortsteil Wähltitz
Wahlraum:	Kegelbahn Wiesenstraße 17 06679 Hohenmölsen, OT Wähltitz
Wahlbezirk 7	Ortsteil Rössuln
Wahlraum:	Versammlungsraum Rössuln Gutshof 6 06679 Hohenmölsen, OT Rössuln
Wahlbezirk 8	Ortschaft Zembschen
Wahlraum:	Vereinshaus „SV Keutschen“ Wiesenweg 87 06679 Hohenmölsen, OT Keutschen
Wahlbezirk 9	Ortschaft Werschen
Wahlraum:	FF Versammlungsraum Hauptstraße 40 06679 Hohenmölsen, OT Werschen

- Im Wahlbezirk 6 wird das Ergebnis der Briefwahl des Wahlbereiches Hohenmölsen in das Wahlergebnis des Wahlbezirkes einbezogen.
- In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten bis zum 28. März 2007 zugestellt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, indem die wahlberechtigte Person ihr Wahlrecht ausüben kann.

- Wahlhinweise
 - In den Gemeinden und Landkreisen werden die Vertreter nach den Grundsätzen der Verhältniswahl von den Wahlberechtigten in freier, allgemeiner, geheimer, gleicher und unmittelbarer Wahl gewählt.
 - Wählen kann nur, wer in ein Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.
 - Jede wahlberechtigte Person kann nur in dem für sie zuständigen Wahlbezirk bzw. Wahlraum wählen.
 - Auf Verlangen hat sich der Wähler auszuweisen.
 - Bei der Wahl zu den Kreistagen/Gemeinderäten
 - hat jede wahlberechtigte Person drei Stimmen;
 - müssen die Bewerber, denen die wahlberechtigte Person ihre Stimme geben will, durch Ankreuzen oder in sonstiger Weise zweifelsfrei gekennzeichnet werden;
 - können einem Bewerber bis zu drei Stimmen gegeben werden;
 - kann die Stimme auch verschiedenen Bewerbern eines Wahlvorschlages gegeben ohne an die Reihenfolge innerhalb des Wahlvorschlages gebunden zu sein;
 - kann eine Stimme auch Bewerbern verschiedener Wahlvorschläge gegeben werden.
 - Bei der Wahl zum Landrat
 - Die Wahl ist nach den Grundsätzen der Mehrheitswahl durchzuführen;
 - hat jeder wahlberechtigte Person eine Stimme;
 - gewählt ist, wer mehr als die Hälfte der gültigen Stimmen erhält;
 - fällt auf keinen Bewerber mehr als die Hälfte der gültigen Stimmen, findet am 6. Mai 2007 zwischen den beiden Bewerbern mit den meisten Stimmen eine Stichwahl statt. Bei Stimmengleichheit entscheidet das vom Wahlleiter zu ziehende Los darüber wer in die Stichwahl kommt.
 - Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlbereich, für den der Wahlschein gilt
 - durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlbereiches oder
 - durch Briefwahl teilnehmen.
 - Wer durch Briefwahl wählen will,
 - muss bei der Wahlbehörde der zuständigen Gemeinde die entsprechenden Briefwahlunterlagen beantragen;
 - die Briefwahlunterlagen in dem verschlossenen Wahlbriefumschlag rechtzeitig (spätestens am 20. April 2007, 15.00 Uhr) an die auf dem Wahlbriefstehende Anschrift versenden oder spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr im Gemeindewahlbüro Markt 13, 06679 Hohenmölsen dem Gemeindewahlleiter übergeben.
 - Wahlberechtigte die, die Briefwahlunterlagen persönlich im Gemeindewahlbüro abholen, können die Briefwahl sofort an Ort und Stelle ausüben.
 - sich in einem Krankenhaus, Altenpflegeheim oder Bundeswehrkasernen aufhält, muss rechtzeitig, schriftlich bei der für den Wahlberechtigten zuständigen Gemeinde Briefwahlunterlagen schriftlich beantragen und rechtzeitig zurücksenden.
 - Die Wahlhandlung und die Ermittlung des Wahlergebnisses sind öffentlich.
 - Während der Wahlzeit sind in dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, jede Beeinflussung der Wähler untersagt.
- Wahl mit Stimmzettel
 - Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln, die im Wahlraum bereitliegen.
 - In der Wahlkabine wird der Stimmzettel zweifelsfrei gekennzeichnet.
 - Stimmzettel in gefalteten, nichtlesbaren Zustand in die Wahlurne einwerfen.

Ein Stimmzettel ist ungültig:

 - wenn er nicht amtlich hergestellt wurde,
 - wenn nicht zweifelsfrei der Wille des Wählers erkennbar ist und nicht eine gültige Stimme enthält oder mehr als drei Stimmen,
 - wenn er einen Zusatz oder Vorbehalt enthält.

Hohenmölsen, 31. März 2007

gez. von Fintel
Bürgermeister

Ordnungsamt**Umsetzung der DIN 5008:2005-05
auch in der Stadtverwaltung Hohenmölsen
„Schreib- und Gestaltungsregeln für die
Textverarbeitung“ – Briefkopf/Anschriften**

Mit sofortiger Wirkung wird in der Stadtverwaltung Hohenmölsen die, an das internationale Computer-Zeitalter angepasste DIN 5008 „Schreib- und Gestaltungsregeln für die Textverarbeitung“ des Deutschen Instituts für Normung e.V. umgesetzt.

Im Schriftverkehr der Stadtverwaltung wird die Anschrift künftig dem Gestaltungsmuster der DIN 5008 entsprechen. Diese DIN-gerechte Schreibweise berücksichtigt auch das Einfügen eines Ortsteilnamens in das Anschriftenfeld, so dass Irritationen bei der Zustellung von Briefsendungen vermieden werden. Das EDV-gerechte Anschriftenfeld ist in sechs Anschriftenzeichen (Az) mit folgendem Inhalt unterteilt:

- | | | |
|--------|---|---|
| 1. Az | = | Firma (Name des Unternehmens) |
| 2. Az: | = | Anrede (Berufs- oder Amtsbezeichnung) |
| 3. Az: | = | Name (ggf. mit vorgesetzten Akad. Grad) |
| 4. Az: | = | Straße/Hausnummer (ggf. Postfach) |
| 5. Az: | = | Postleitzahl und Ort (Bestimmungsort) |
| 6. Az: | = | Land (bei Auslandssendung) |

Hat der Bestimmungsort einen oder mehrere Ortsteile, dann wird die Bezeichnung des Ortsteiles über das Anschriftenzeichen vier (Straße/Hausnummer) eingefügt.

Die Anschriften z. B. im Gemeindegebiet Hohenmölsen sehen dann wie folgende Muster aus:

- | | |
|---------------------------------|---------------------------|
| (1) Kreissparkasse Weißenfels | Herr |
| (2) Geschäftsstelle Hohenmölsen | Dipl. Ing. Max Mustermann |
| (3) Dipl. Ing. Max Mustermann | Wahlitz |
| (4) Herrenstraße 8 | Bahnhofsstraße 19 |
| (5) 06679 Hohenmölsen | 06679 Hohenmölsen |
| (6) ----- | ----- |

Die bisherige Schreibweise (06679 Hohenmölsen, OT Wahlitz) bleibt ungeachtet der DIN-gerechten Musteranschrift als behördlicher Dateneintrag im Personalausweis oder im Reisepass gültig.

Bitte beachten Sie bei Ihrem künftigen Schriftverkehr die Schreibweise Ihrer Anschrift nach DIN 5008, dann werden auch Sie pünktlich Ihre Post erhalten

gez. Brauer
Leiter des Ordnungsamtes

Öffentliche Bekanntmachung**Fundsachenversteigerung**

Am Dienstag, den 22. Mai 2007 von 16.00 bis 17:00 Uhr werden im Ordnungsamt, Großgrimmaer Str. 2, 06679 Hohenmölsen durch eine dazu beauftragte Person der Stadt Hohenmölsen Fundgegenstände (Fahrräder, Fotoapparat) versteigert, die im Laufe der vergangenen Jahre in Verwahrung genommen wurden und deren Eigentümer nicht ermittelt werden konnten.

Die Versteigerung erfolgt öffentlich. Ab 13.00 Uhr können die zur Versteigerung kommenden Gegenstände auf dem Platz des Bergmanns (Fahrräder) oder im Ordnungsamt der Stadt Hohenmölsen besichtigt werden.

gez. Brauer
Ltr. des Ordnungsamtes

Ratsbeschlüsse**Bekanntmachung**

der zur Sitzung des Hauptausschusses des Stadtrates
der Stadt Hohenmölsen am 05.03.2007 gefassten Beschlüsse

Beschluss-Nr. HA IV./1/2007:

Beschluss zur Vergabe von Bauleistungen nach der Verdingungsordnung für Bauleistungen (VOB) zum Vorhaben „Ausbau der Ringstraße in Hohenmölsen, OT Keutschen“

gez. von Fintel
Bürgermeister

Veröffentlichung der Beschlüsse

des Bau- und Vergabeausschusses vom 06. März 2007

Beschluss BVA Nr. IV./3/2007

Beschluss zur Erklärung des Einvernehmens zur „Verkehrsrechtlichen Anordnung“ einer Zone 30 km/h – „Eingeschränktes Halteverbot“ – für den östlichen Teilabschnitt der Ringstraße (Einmündung Lindenstraße bis Einmündung Ringstraße/An der Hutweide) und eines „Verkehrsberuhigten Bereiches“ für den süd-westlichen Teilabschnitt der Ringstraße (Einmündung Lindenstraße bis Einmündung An der Hutweide) einschließlich der angrenzenden Anliegerstraßen

gez. Karger
Amtsleiter Stadtbauamt

Finanzamt Zeitz**Bekanntmachung über die Nachschätzung
nach § 12 Bodenschätzungsgesetz**

In der Gemarkung Hohenmölsen wird in den Jahren 2007/2008 eine Nachschätzung durchgeführt, um wesentliche Änderungen bezüglich der Ertragsbedingungen von Bodenflächen zu erfassen.

Hierzu führt der Schätzungsausschuss des Finanzamtes (Amtlicher Landwirtschaftlicher Sachverständiger, ehrenamtliche Schätzer, Vermessungstechniker) unter Leitung des Amtlichen Landwirtschaftlichen Sachverständigen eine örtliche Besichtigung der Flächen durch.

Ich weise in diesem Zusammenhang darauf hin, dass die Gemeinden, Eigentümer und Nutzungsberechtigten verpflichtet sind,

- Änderungen anzuzeigen (§ 12 Abs. 3 BodSchätzG) und
- und den o. g. Beauftragten jederzeit das Betreten der Flächen zu gestatten und die von ihnen als notwendig erachteten Maßnahmen, wie Aufgrabungen, zuzulassen. Ein Anspruch auf Schadensersatz besteht nicht (§ 15 BodSchätzG).

gez. von Alt-Stutterheim
Vorsteher des Finanzamtes

T&F**BESTATTUNG****Tamara Pinter**

Hohenmölsen • Fr.-Spiller-Platz 4

☎ (03 44 41) **2 23 60****Tag & Nacht**

– auf Wunsch Hausbesuche –

Die Kirchengemeinden Hohenmölsen geben bekannt

Evangelische Kirchengemeinde

Veranstaltungen des Evangelischen Kirchspiels Hohenmölsen-Land

Gottesdienste in den verschiedenen Kirchen

Palmarum	01.04.	ab 13.00 Uhr	Teuchern Regionaler ökumenischer Gemeindegottesdienst nach Schellkau (Start in der katholischen Kirche Teuchern)
Gründonnerstag	05.04.	18.00 Uhr	Muschwitz Abendmahlsgottesdienst
Karfreitag	06.04.	10.15 Uhr	Jaucha Abendmahlsgottesdienst
Ostern	08.04.	10.15 Uhr	Hohenmölsen Festgottesdienst mit Taufen
Ostermontag	09.04.	14.30 Uhr	Muschwitz
Quasimodogeniti	15.04.	10.15 Uhr	Hohenmölsen „Zweifelst du noch oder glaubst du schon?“ Ein regionaler Gottesdienst von Konfirmanden gestaltet.
Misericordias Domini	22.04.	10.15 Uhr	Keutschen
Jubilate	29.04.	10.15 Uhr	Hohenmölsen
Kantate	06.05.	10.15 Uhr 14.00 Uhr	Jaucha Göthewitz



Treffpunkte im Gemeindehaus

Der **Mütterkreis** trifft sich zu den Abenden der Bibelwoche, jeweils 19.00 Uhr.
Frauenhilfe-Treff (SeniorInnenkreis) am 11. April um 14.30 Uhr.
Frauenklönnkreis am 19. April, 19.30 Uhr
 (Das ist eine Gruppe von Frauen, die über alles Mögliche ins Gespräch kommen. Auch hier sind immer wieder neugierige Frauen eingeladen.!!!)
Junge Gemeinde mittwochs (alle 14 Tage) ab 19.00 Uhr.

Bibelwoche „Grenzen los – grenzenlos“

Texte aus der Apostelgeschichte, jeweils 19.00 Uhr
 Montag, den 16. April
 Mittwoch, den 18. April im Gemeindehaus
 Freitag, den 20. April

Gemeinsam wollen wir die Texte lesen und verstehen lernen



Konfirmandentag in Hohenmölsen; Samstag, den 28. April 09.00-13.00 Uhr
Kindertreff ist jeden Freitag ab 15.30 Uhr. Da können alle (!) Kinder kommen!
Flötengruppe, donnerstags ab 16.00 Uhr.
Gesprächskreis: „Glaube, Kirche und Religion“ am 24. April 19.30 Uhr.
 (Hier treffen sich u.a. Menschen, die nicht in der Kirche sind, aber sich über Glaube, Kirche und Religionen informieren wollen.)
Proben des Gospelchor montags von 19.00-21.00 Uhr im Theissener Pfarrhaus. (Falls es Transport-, Fahrprobleme gibt melden Sie sich bitte im Gemeindehaus.)
Familienkreis, Donnerstag, den 26. April, 19.30 Uhr
 (Das ist ein Angebot für jüngere Paare)
 Herzliche Einladung zum **Folkltanztag mit der Gruppe PeatCut** aus Berlin
 Treff: Kirche in Wähllitz, Samstag, 14. April, ab 13.00 Uhr.



Öffnungszeiten des Gemeindebüros

für den Pfarrbereich Hohenmölsen, Altmarkt 10
 donnerstags, 08.00 Uhr bis 15.00 Uhr, Tel. 03 44 41 / 2 29 10
 Verkauf von CDs Orgelmusik von der Ladegastorgel.

Katholische Kirchengemeinde

Gottesdienste der Mariengemeinde Hohenmölsen/Teuchern im April

Palmsontag, 1. April 2007:

08.00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 10.00 Uhr Eucharistiefeier Hohenmölsen
 13.00 Uhr Ökumenischer Kreuzweg



Gründonnerstag, 5. April 2007:

16.00 Uhr Teuchern: Koll. Partnerschaft Ost
 Wort-Gottes-Feier und Ölbergstunde
 18.00 Uhr Hohenmölsen: Abendmahlsfeier, Ölbergstunden, Agape und Trauermetten



Eine Zumutung:
 Ein Glaube,
 der sich Kleinigkeiten zeigt,
 in Brot und Wein.

Karfreitag, 6. April 2007:

14.00 Uhr Hohenmölsen: Liturgie vom Leiden und Sterben des Herrn und Kreuzverehrung
 16.30 Uhr Teuchern: Wort-Gottes-Feier und Kreuzverehrung

Eine Zumutung:
 Ein Glaube,
 der im Angesicht
 des Todes
 auf Leben setzt.



Karsamstag, 7. April 2007: Der große Festgottesdienst des Jahres:

21.00 Uhr Festfeier der Osternacht
 Weihe des Osterfeuers, der Osterkerze,
 Taufenerneuerung, österl. Eucharistiefeier



Eine Zumutung:
 Ein Glaube,
 der die gestorbene
 Hoffnung
 nicht fallen lässt.

Die Erfüllung:
 Der Glaube,
 dass das Leben
 den Tod besiegt,
 behält Recht.



Der Hohe Ostersonntag, 8. April 2007:

09.30 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 16.30 Uhr Ostervesper in Hohenmölsen

Ostermontag, 9. April 2007:

08.00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen

2. Sonntag der Osterzeit, 15. April 2007:

08.00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen

3. Sonntag der Osterzeit, 22. April 2007:

09.30 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen
 mit anschließendem Kirchengcocktail
 16.00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 mit anschließendem Kirchengcocktail

4. Sonntag der Osterzeit, 29. April 2007:

08.00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen

Der Rad- und Rollschuhverein unserer
Partnerstadt Bad Friedrichshall präsentiert:

STARLIGHT EXPRESS *live*

in der GLÜCKAUF SPORTHALLE
Hohenmölsen

Samstag, 14. April 2007 - 16.00 Uhr

Einlass 15.00 Uhr

Vorverkaufstellen:

- Bürgerhaus
- Soziokulturelles Zentrum Lindenhof
- Bürgerbüro
- Stadtinformation
- versch. Geschäfte in der Innenstadt

Eine Veranstaltung der Stadt Hohenmölsen

mit freundlicher Unterstützung durch den Drei Türme e.V. Hohenmölsen.



Pressemitteilung MIBRAG

Strom aus Braunkohle ist der Sicherste

MIBRAG nimmt auf der enertec in Leipzig Stellung zur Perspektive des heimischen Energieträgers

Theißen/Leipzig. „Auf der enertec funktioniert noch das friedliche Nebeneinander aller Energieversorgungsbereiche in Deutschland, das in der öffentlichen Debatte inzwischen abhanden gekommen ist.“ Mit diesen Worten eröffnet Bruce P. De Marcus, Vorsitzender der MIBRAG-Geschäftsführung, das Pressegespräch auf der Internationalen Fachmesse für Energie. Die Mitteldeutsche Braunkohlengesellschaft mbH – seit 13 Jahren einer der großen Aussteller – bezieht auf der Leipziger Messe Position zur Diskriminierung des heimischen Energieträgers Braunkohle.



Zur aktuellen Situation auf dem deutschen Energiemarkt führt Bruce P. De Marcus aus: „Die Versorgungssicherheit ist momentan außerordentlich hoch. Einen wesentlichen Grund dafür liefert die heimische Braunkohle, die zur Hälfte den Grundlaststrom erzeugt.“ Nach den Plänen Brüssels und der Bundesregierung wird sich das Verhältnis im deutschen Energiemix jedoch in kürzester Zeit verschieben. Die erneuerbaren Energien können in absehbarer Zeit weder die geplante Reduktion der Atomstromproduktion ausgleichen, noch die weltweite Verknappung der Öl- und Gasressourcen aufhalten oder einen Ausstieg aus der Braunkohlenverstromung übernehmen. Bruce P. De Marcus warnt eindringlich vor den Folgen dieser Entwicklung: „Sie wird zur zunehmenden Verteuerung des Stroms und damit zur weiteren Verdrängung der Industrie aus Deutschland beitragen.“ Deshalb bezeichnet er die aktuelle, ausschließlich negative Bewertung des heimischen Energieträgers als äußerst kurzsichtig. Bruce P. De Marcus: „Als mitteldeutscher Braunkohlenproduzent besteht unsere Herausforderung darin, die Klimaschutzziele mit dem hohen Anspruch an eine wirtschaftliche und sichere Energieversorgung zu vereinbaren. Die Braunkohle kann nur auf Grundlage einer effizienten und umweltfreundlichen Nutzung im Energiemix als zuverlässiger und preisstabiler Faktor bestehen.“



Ausgehend von der aktuellen Entwicklung der beiden MIBRAG-Tagebaue Vereinigtes Schleenhain in Sachsen und Profen in Sachsen-Anhalt verweist Bruce P. De Marcus auf die Zukunftsfelder des Unternehmens: „Bergbau setzt langfristige Planungen voraus, deshalb müssen wir uns heute schon genaue Kenntnis über Vorkommen, Qualität und Abbaubarkeit der Braunkohle verschaffen.“ Die Mitteldeutsche Braunkohlengesellschaft mbH übernimmt damit Verantwortung für den Energiestandort, für über 2.000 Mitarbeiter und eine stabile Energieversorgung auch in der Zukunft.



Tel. 22287 **Augenoptiker PETER GRAUKE** kostenloser Parkplatz
Ernst-Thälmann-Str. 9 - 06679 Hohenmölsen
Wir haben für sie geöffnet: Montag bis Freitag 9.00 bis 18.00 Uhr und Samstag 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr

Angebot des Monats April:



Sonnengläser in Ihrer Sehstärke
Glaspaar ab **19,95 €***

R
RODENSTOCK

* Einseitige Kunststoffgläser inkl. -4,2 opt. +1,1 ohne ET u. Hornscheitel

Jagdgenossenschaft Werschen

Einladung

Am Dienstag, dem 17.0.2007 führt die Jagdgenossenschaft Werschen um 18.00 Uhr im Versammlungsraum der Ortschaft Werschen ihre

Jahreshauptversammlung

durch.

Tagesordnung:

1. Berichterstattung des Vorstandes
2. Bericht des Jagdpachtes
3. Bericht des Kassenführers
4. Wahl des Vorstandes
5. Pachtauszahlung

Dazu sind alle Mitglieder und Eigentümer von Jagdflächen recht herzlich eingeladen.

Der Vorstand
gez. Lindner

CLIPSO®

die perfekte Decke für jeden Raum

Hier einige Vorteile:

- * 1 Tag Montagezeit ohne viel Schmutz
- * Möbel können im Zimmer stehen bleiben
- * Kein Aufheizen des Raumes erforderlich
- * Risse und Unebenheiten verschwinden auf Dauer
- * 5 Meter Breite und unbegrenzte Länge der Decke aus einem Stück möglich
- * keine zusätzliche Belastung der Deckenbalken
- * echte Alternative zu Gipskarton und Holzpaneelen



Fa. Kopecki, Tel.: 03 44 43 - 2 05 40

Freizeiteinrichtungen

Arbeitsplan Monat April 2007

Freizeiteinrichtung „Am Wasserturm“

Unsere Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 15.00 bis 20.00 Uhr
Freitag und Sonnabend von 15.00 bis 21.00 Uhr

Unsere Angebote:

- täglich Hausaufgabenhilfe
- Renovierungsarbeiten und kleine Reparaturen selbst erledigt unter der Anleitung von Herrn Bisovski
- Videoabend / Musikabend
- 17.4.2007 von 15.00-18.00 Uhr Tischtennis – ein kleiner Wettkampf

Internet-Cafe

Unsere Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 15.00 bis 20.00 Uhr
Freitag und Sonnabend von 15.00 bis 21.00 Uhr

Unsere Angebote:

- täglich Hausaufgabenhilfe
- jeden Donnerstag Treffpunkt der Mediengruppe mit Herrn Bisovski
- Videoabend / Musikabend
- Weiterführung der einzelnen Projekte am Computer

Freizeiteinrichtung Werschen

Unsere Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag 14.00 bis 19.00 Uhr
Freitag und Sonnabend 14.00 bis 20.00 Uhr

gez. Wende

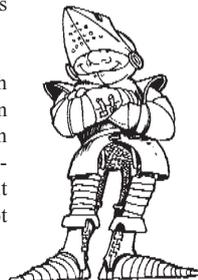
Leiterin der 3 Freizeiteinrichtungen

Ferienfahrt der kleinen Rittersleut' und Burgfräuleins

nach Bad Salzungen vom 23.07. bis 06.08.2007

Zwischen Rhön und Thüringer Wald liegt Bad Salzungen. Die Jugendherberge liegt am südlichen Stadtrand von Bad Salzungen. Sport und Spiel werden hier groß geschrieben, neben Spielplatz, Tischtennisplatten, Volleyball, Streetball bietet das große Freigelände viel Platz für die Freizeitbeschäftigung. Die Jungen und Mädchen werden in Bungalows untergebracht. Frühstück, Mittagessen, Kaffee und Abendbrot wird im Haupthaus eingenommen.

Wir haben folgende Programmpunkte geplant: Eisenach mit Besuch des Automobilmuseums, Bad Liebenstein Besuch des Streichelzoos und Schaubergwerk, Besuch des Schlosses Widprechtroda, Thermalbad und Freibad in Bad Salzungen, Kinobesuch, Lagerfeuer mit Grillen, Gestaltung eines Tages im Mittelalter laßt euch überraschen !!!



Diese Ferienfahrt kostet 300,- Euro.

Antrag auf Sonderförderung vom Jugendamt (für Eltern die ALG II erhalten) erhalten die Eltern in der Freizeiteinrichtung „Am Wasserturm“ Montag bis Freitag in der Zeit von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Termin bis 10. April 2007 !!! Teilnehmen können alle Kinder im Alter von 6 (Schulkind) bis 14 Jahren

gez. Petra Miklos und Christine Wende

Mädchenprojekt - Hofschneiderei

des „Drei Türme e.V.“ in der Freizeiteinrichtung „Am Wasserturm“

Alle Mädchen im Alter von 8 bis 14 Jahre, die Lust und Laune auf Nähen mit Nadel und Faden bzw. an der Nähmaschine haben, sind herzlich am 04.04.2007 von 15.00 bis 18.00 Uhr in die Freizeiteinrichtung eingeladen.

Ziel der Hofschneiderei ist die Herstellung von Kostümen und Zubehör für den Mittelaltermarkt vom 06.09. bis 09.09.2007 und die Generalprobe im Ferienlager „Ein Tag im Mittelalter“.

Es freut sich auf euren Besuch und Teilnahme die

gez. Petra Miklos
Hofschneiderin

Jugendfeuerwehr informiert

*Kreisjugendzeltlager mit Kreisausscheid „Löschangriff nass“
der Jugendfeuerwehren des Landkreises Weißenfels*

In der Zeit vom 11.-13. Mai 2007 findet das Kreisjugendzeltlager am Mondsee der Stadt Hohenmölsen statt. Höhepunkt wird der Kreisausscheid der Jugendfeuerwehren am 12. Mai gegen 09.00 Uhr sein.

Wir laden alle interessierten Bürger der Stadt Hohenmölsen und der Umgebung dazu recht herzlich ein!

Wir suchen noch Kinder und Jugendliche im Alter zwischen 10 und 16 Jahren, die Mitglied der Jugendfeuerwehr werden möchten.

Enrico Geißler
Jugendwart



Unfallinstandsetzung
Reifenservice
Werkstattservice
HU / AU
Nutzfahrzeuge

Kfz-Meisterbetrieb

Autoservice Bernt GmbH

Ernst-Thälmann-Str. 60 **An der Aue 2**
Tel.: (034441) 3 31 84 **06679 Hohenmölsen**
Tel.: (034441) 27 70
Fax: (034441) 2 77 15

Abschleppdienst: 0160 / 95 87 55 60

Meiner Kundschaft wünsche ich ein frohes Osterfest.

*Die Redaktion wünscht
allen Lesern ein
frohes Osterfest
und eine schöne
Frühlingszeit.*



Kita „Anne Frank“

EINLADUNG ZUM FESTPROGRAMM

Hallo, liebe Ehemalige des Kindergartens „ANNE FRANK“!

Am 09.05.2007 wollen wir alle EHEMALIGEN des Kindergartens Anne Frank zu einem Festprogramm, anlässlich des 100jährigen Bestehens der Einrichtung, einladen.

Die Veranstaltung beginnt 16.00 Uhr im großen Saal des Bürgerhauses.



Wer kann uns noch alte Fotos, Spielsachen, Kleidung usw. ausleihen? Wir geben alles wieder zurück, großes Versprechen!!!

Zum Ausstellen der Bücher, Spiele usw. benötigen wir noch Schaukästen oder Vitrinen. Wer könnte uns für 2 Wochen welche zur Verfügung stellen?

Im Anschluss an die Veranstaltung laden wir zum Verweilen ein. Gern lauschen wir Erinnerungen an vergangene Zeiten. Wir möchten zum Beispiel versuchen alte Gruppenfotos NEU – im Jahre 2007 – aufzunehmen.

Also nur Mut! Wir freuen uns auf Sie und Euch!!!

gez. Marion Heyne
 Leiterin d. Einrichtung

Jagdgenossenschaft Hohenmölsen

Bekanntmachung

Die **Jahresversammlung** der Jagdgenossenschaft Hohenmölsen findet am 10. April 2007 um 19.00 Uhr im Hotel Neumann, Kleiner Saal, Oststraße 26, 06679 Hohenmölsen, statt. Alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft und Eigentümer bejagbarer Flächen in der Gemarkung Hohenmölsen sind recht herzliche eingeladen.

Tagesordnung:

- Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
- Bericht Jagdvorstand
- Kassenbericht
- Diskussion zu beiden Berichten
- Bericht der Kassenprüfung
- Beschlüsse: Entlastung Vorstand, Kassenprüfer, Reinertrag Jagdpacht
- Bestätigung Abschlussplan für Jagdjahr 2007/2008
- Beschluss: Auszahlung/Höhe Jagdpachtreinertrag

gez. Jagdvorstand

2. Stöntzsch'er Treffen

Pegau. Das 2. Treffen aller 1965 von der Devastierung Stöntzsch's betroffenen Bürger, auch jene aus Eulau, der Coburger Strasse, Windmühlenweg und Umgebung, findet am Sonnabend, dem 8. September 2007 um 15.00 Uhr im Volkshaus Pegau statt. Es ist jeder ehemalige Einwohner, egal ob Mieter oder Hausbesitzer, Bauer oder Knecht geladen.

Angedacht ist vom Organisationsgremium auch ein Treffen zwei Stunden vorher auf der Stöntzsch' Höhe, wo ein kleines Rahmenprogramm stattfinden könnte. Alle Interessierten können sich ab sofort telefonisch im Museum der Stadt Pegau unter Telefon 034296 980 33 anmelden.

Der Unkostenbeitrag von 2,50 € kann beim Einlass entrichtet werden.

Beim ersten Treffen vor zwei Jahren kamen über 300 Leute aus Brüssel, Berlin, Rosenheim; diesmal könnte sogar einer aus Florida einfliegen.

gez. Peter Bringer
 Bürgermeister von Pegau

Hans-Hermann Koch
 Museum der Stadt Pegau

Steuern sparen!

Wir beraten Sie in Ihren steuerlichen Angelegenheiten und bearbeiten Ihre

Einkommensteuererklärung

Unsere Beratung findet im Rahmen einer Mitgliedschaft statt, ausschließlich bei Einkünften aus nichtselbständiger Arbeit, Renten und Unterhaltsleistungen.

Lohnsteuerhilfe

für Arbeitnehmer e.V. • Lohnsteuerhilfverein • Sitz Gladbeck

Beratungsstelle: 06679 Hohenmölsen Goethestr. 39
Beratungsstellenleiter: Erich Harpke (Steuerfachg.)

Tel.: 03 44 41 / 2 29 63 Fax: 03 44 41 / 3 96 22
E-Mail: eharpke@lsthv.de

Öffnungszeiten: Di-Fr 16.00-19.00 Do 09.00-16.00

Sa 09.00-12.00

und nach telefonischer Vereinbarung

„Von Mensch zu Mensch“ www.lsthv.de

BauCentrum
 Hohenmölsen

Wo die Profi's kaufen

- **Baustoffhandel** •
- **Baumarkt** •
- **Blumenzentrum** •
- **LKW mit Kran zur Auslieferung** •

zum Beispiel:
 Stiefmütterchen
 nur **-,55 €**

Wir haben für Sie die beliebtesten

Frühlingsblüher im unserem Blumenzelt!



BauCentrum Hohenmölsen

Gewerbegebiet Einheit • 06679 Hohenmölsen

Tel: 03 44 41 / 44 95 0 • Fax 44 95 20

Mo-Fr 6⁰⁰-18⁰⁰ Uhr • Sa 8⁰⁰-14⁰⁰ Uhr



Freiwillige Feuerwehr Hohenmölsen lädt ein **Tanz in den Mai & Tag der offenen Tür**

30. April



18 Uhr

Maibaumsetzen auf dem Marktplatz



Fackelumzug



20 Uhr

„Tanz in den Mai“ mit DJ Silvan

1. Mai



9-18 Uhr

„Tag der offenen Tür“



10-12 Uhr

Musikalischer Frühschoppen mit den
Leißlinger Blasmusikanten



14 Uhr

Puppentheater „Der Kasper kauft ein
Haus“

**Wir sorgen für das leibliche Wohl
unserer Gäste!**

- Erbsen aus der Gulaschkanone
- Roster, Steakes und Mutzbraten
- Fischbrötchen
- Kaffee und Kuchen
- vielfältiges Getränkeangebot

**Wir bieten Unterhaltung
für Jung und Alt!**

- Feuerwehrspiele für Kinder durch Mitglieder der Jugendfeuerwehr
- Bastelstraße der Freizeiteinrichtung Hohenmölsen
- Preiskegeln

Mandolinenorchester Hohenmölsen e. V.



Unser Orchester feiert in diesem Jahr seinen

75. Geburtstag.

Ein Höhepunkt wird unser **Jubiläumskonzert** am 12.05.2007 im Bürgerhaus sein. Ab 14.00 Uhr präsentiert unser Klangkörper gemeinsam mit vielen musikalischen Gästen eine überraschungsgeladene Festveranstaltung, zu der jeder recht herzlich eingeladen ist!

Der Eintritt ist natürlich kostenlos!

Internet: www.mandolinenorchester-hhm.de

gez. Dirk Bunda



Fleischerei am Markt

Schnaudertaler Gutsfleischerei Dragsdorf - 034441/22675

Angebot des Monats

Kotelett mit Knochen	kg	3,90 EUR
Rindergulasch	kg	4,90 EUR

Zum Osterfest:

Falsches Rinderfilet	kg	6,90 EUR
Bockwurst	kg	3,90 EUR
Kochsalami	kg	8,90 EUR

Frische Kaninchen - ganz und Kaninchenteile
Hirschkeule, -schulter, -braten
Putenbrust, -rollbraten, -schnitzel

Änderungen vorbehalten

Party- und Plattenservice

egal zu welchem Anlass - wir beraten und beliefern Sie gern.

... denn Tradition verpflichtet



Platten- u. Party-Service

Bestellungen ab 16.00 Uhr – Auslieferung rund um die Uhr!
 ... mit tollen Hausrabatten ...

HIGHLIGHTS IM PUB

05.04., Discothek „Dance-Party“ mit 80er-Jahre-Hits und Karaoke, ab 21.00 Uhr

08.04., Ostersonntag – Live mit Carly Peran, ab 21.00 Uhr

!!! SPORT-Live auf Großbildwand !!!

Mega-Spaß zu Mini-Preisen

Kerstin & Ronald DAS TEAM

Hohenmölsen **sport-pub'98**
JAUCHA
 ... EINTRACHT JAUCHA ...
am Sportplatz Telefon: (034441) 2 35 81



Mölsner-Volleyball-Turnier



Bereits das dritte mal in Folge veranstaltete der **Drei Türme e.V.** Hohenmölsen das „Mölsner-Volleyball-Turnier“ der Freizeitmannschaften.

Elf Teams gaben dazu in der GLÜCKAUF SPORTHALLE ihr Stelldichein, um sich in der beliebten Ballsportart zu messen. Heiß begehrt war dabei der **Wanderpokal**, der in diesem Jahr an das Team des SV Grün-Weiß Langendorf ging. Mit viel sportlichem Engagement verwiesen die Langendorfer die Mannschaften des SV Kugelberg Weißenfels und des ZSV Blau-Weiß 90 e.V. Zeitz auf die Plätze zwei und drei.

Mittlerweile zur Tradition geworden ist dieses jährliche Kräftenessen mit dem der Drei Türme e. V. **Gemeinschaft, Zusammenarbeit** sowie **fairen sportlichen Austausch** zwischen den Vereinen fördert.

ANTEA Bestattungen

Gerhardt GmbH & Co. KG

06679 Hohenmölsen, Friedensstr. 9

☎ (034441) 41 009

es betreut Sie Frau Käte Delitz

06682 Teuchern, Markt 2

☎ (034443) 31 003

es betreut Sie Frau Ines Dotschkal

... ein Zeichen der Vertrauens!



Auf Wunsch Hausbesuch

Tag & Nacht

www.sparkasse-weissenfels.de

Geschenkt.

Geld vom Staat für Ihre geförderte Zusatzrente.

PrämienRente

Geschenktes Geld vom Staat für die private Zusatzrente – warum sollte man das verschenken? Wer gesetzliche Rentenlöcher schließen will, setzt darum auf die PrämienRente. Die eigenen Sparleistungen werden mit hohen Zulagen gefördert – zur Zeit jährlich bis zu 114 Euro pro Person und 138 Euro für jedes kindergeld-berechtigte Kind. Das ergibt eine sichere lebenslängliche Zusatz-Vorsorge mit guter Rendite.

Fragen Sie darum jetzt nach Ihrer privaten Altersvorsorge hier:

Hohenmölsen, Herrenstraße	(03 44 41)	47 00
Hohenmölsen, Kirschbergcenter	(03 44 41)	9 73 90

**Kreissparkasse
Weißenfels**

ÖSA
Versicherungen

**Vereinigte
Lohnsteuerhilfe e.V.**
Lohnsteuerhilfeverein

Arbeitnehmer betreuen wir von A-Z im Rahmen einer Mitgliedschaft bei der **Einkommensteuererklärung**, wenn Sie Einkünfte ausschließlich aus nichtselbständiger Tätigkeit haben und Ihre Nebeneinnahmen aus Überschusseinkünften (z. B. Vermietung) die Einnahmegrenze von insgesamt € 9.000 bzw. € 18.000 nicht übersteigen.

Beratungsstelle:

06679 Hohenmölsen
 August-Bebel-Straße 1
 Tel.: 03 44 41 - 2 26 65
 Fax: 03 44 41 - 2 26 65

Bürozeit:
 Mo. 14.30-17.30 Uhr
 Mi. 9-12 Uhr u. 14.30-17.30 Uhr
 Do. 9-12 Uhr
 oder nach Vereinbarung.

kostenloses Info-Telefon:
08 00 - 1 81 76 16

Internet: www.vlh.de • e-mail: vlh@vlh.de

**Deutsches
Rotes
Kreuz**
Kreisverband Weißenfels e.V.

Kurzzzeitpflege

Tel. 034441 / 26 45 25

*Auch im Namen unserer Mitarbeiter
wünschen wir Ihnen
ein frohes Osterfest und
einen guten Start in den Frühling.*

**Schwester Heidi Winkler &
Schwester Katrin Franke GbR**

Mittelstraße 10, 06679 Hohenmölsen,
 OT Webau, Tel. (03 44 41) 2 52 58
 Schw. Heidi 0172-3 53 89 60
 Schw. Katrin 0172-3 53 89 61

**Wandern, Singen, Musizieren
Frühlingskonzert**

des Stadtchores „Lyra“
am 29.04.2007
 im SKZ „Lindenhof“
 Beginn: 14.00 Uhr

Mitwirkende:
 Chorgemeinschaft „Frohsinn“, Taucha,
 Christian Meißner und Stefan Wenk von der
 Musikschule Weißenfels am Keyboard

Kaffee und Kuchen
 wird kostenlos angeboten.
Der Eintritt ist frei!

gez. Heidrun Wagner

**Herzlichen
Glückwunsch**

*Die Stadtverwaltung
Hohenmölsen gratuliert allen
Geburtstagskindern
und Jubilaren der Stadt
Hohenmölsen und der
Ortschaften und verbindet
damit beste Wünsche
für ein neues Lebensjahr in
Gesundheit und Freude.*

SV Großgrimma e. V.



Abteilung Handball

Samstag, 21.04.2007

09.00 Uhr SV GGR weibl. Jgd. E - VfB Bad Lauchstädt
10.00 Uhr SV GGR weibl. Jgd. D - BSV Fichte Erdeborn

Die Spiele finden in der GLÜCKAUF SPORHALLE in Hohenmölsen statt.

Abteilung Fußball

1. Mannschaft

Samstag, 14.04.2007

15.00 Uhr Wacker Wengelsdorf - SV Großgrimma

Samstag, 21.04.2007

15.00 Uhr SV Großgrimma - 1. FC Zeitz II

Samstag, 28.04.2007

15.00 Uhr SV Großgrimma - FSV Raßnitz

2. Mannschaft

Samstag, 14.04.2007

15.00 Uhr SV Großgrimma II - GW Langendorf II

Samstag, 21.04.2007

13.00 Uhr SV Uichteritz II - SV Großgrimma II

Samstag, 28.04.2007

13.00 Uhr SV Großgrimma II - SV Teuchern II

3. Mannschaft

Samstag, 14.04.2007

14.00 Uhr SV Großgrimma III - Empor Gröben II

Samstag, 21.04.2007

13.00 Uhr SG Wählitz - SV Großgrimma III

Samstag, 28.04.2007

13.00 Uhr SV Krauschwitz II - SV Großgrimma III

Damenmannschaft

Sonntag, 01.04.2007

14.00 Uhr SV Großgrimma - FSV Raßnitz

Sonntag, 15.04.2007

14.00 Uhr SV Blau Weiß Döhlau II - SV Großgrimma

Sonntag, 22.04.2007

14.00 Uhr SV Großgrimma - FC Grün Weiß Wolfen II

Sonntag, 22.04.2007

14.00 Uhr TSG Grün Weiß Löbejün - SV Großgrimma

A-Jugend

Sonntag, 01.04.2007

10.30 Uhr Großgrimma/Zorbau - GSV Halle Ammendorf

Sonntag, 15.04.2007

10.30 Uhr FC Halle-Neustadt - Großgrimma/Zorbau

Sonntag, 22.04.2007

10.30 Uhr Großgrimma/Zorbau - Einheit Halle

B-Jugend

Samstag, 14.04.2007

10.30 Uhr BSV Ammendorf - Großgrimma/Zorbau

Samstag, 21.04.2007

10.30 Uhr Großgrimma/Zorbau - SG Herrngosserstedt

F-Jugend

Samstag, 14.04.2007

09.30 Uhr SV Teuchern - SV Großgrimma

gez. Wagner

Historische Gaststätte
» **Natsfeller** « 
gutbürgerlich deutsche Küche

Familienfeiern
zum
Festpreis mit der
TANZABEND Disco „D1“
täglich geöffnet von 11.00 bis 23.00 Uhr • Tel. (03 44 41) 2 23 42
Musik von Oldies bis Hits
Oster-Samstag, ab 21.00 Uhr
Unseren Gästen ein frohes Osterfest!

SV Keutschen 1973 e.V.

Spielplan - Monat April

Samstag, 14.04.2007

13.00 Uhr SV Keutschen II - Fortuna Leißling II
15.00 Uhr SV Keutschen - BW Zorbau II

Samstag, 21.04.2007

13.00 Uhr BW Muschwitz II - SV Keutschen II
15.00 Uhr GW Langendorf - SV Keutschen

Samstag, 28.04.2007

13.00 Uhr SV Keutschen II - VfB Nessa II
15.00 Uhr SV Hohenmölsen - SV Keutschen

Der Vorstand

*Wir bedanken uns bei unserer Kundschaft
und unseren Geschäftsfreunden zu unserem*


**10jährigen
Betriebsjubiläum**
für das entgegengebrachte Vertrauen.

- **TV, Video, Hifi, Sat**
- **Antennenbau**
- **Telekommunikation**
- **Haushaltsgeräte**

Service in eigener Meisterwerkstatt
Friedensstraße 35, 06679 Hohenmölsen
Tel. 03 44 41 / 2 71 10, Fax: 03 44 41 / 2 71 20

Elektronik
Hase & Jocić GbR
Service

Ihr preiswerter Meisterbetrieb

Bauunternehmen Lenzer & Leißling GbR



Maurer-, Putz-, Pflaster- und Betonarbeiten
Trockenbau mit Wärme- und Schallschutz
Bauwerksabdichtung
Bauwerkstrockenlegung im Bohr- u. Sägeverfahren

Ringstraße 35 034441/44872 Tel./Fax
06679 Hohenmölsen/OT Keutschen 0173/5755175 Funk

www.meister-bau-unternehmen.de

Wir wünschen unserer Kundschaft ein frohes Osterfest!

SV Hohenmölsen 1919 e.V.

Spielplan Monat April

Abt. Fußball

Freitag, 13.04.2007

18.00 Uhr Grün/Gelb Osterfeld AH - SV Hohenmölsen AH

Samstag, 14.04.2007

09.30 Uhr SV Hohenmölsen E-Jug. - Meuchener SV E-Jug.
 10.30 Uhr SV Hohenmölsen F-Jug. - Blau/Weiß Zorbau F-Jug.
 13.00 Uhr SV Hohenmölsen II - Blau/Weiß Muschwitz
 15.00 Uhr SV Hohenmölsen I - Rot/Weiß Reichardtwerben I

Freitag, 20.04.2007

18.00 Uhr SV Hohenmölsen AH - Grün/Weiß Langendorf AH

Samstag, 21.04.2007

09.30 Uhr SV Hohenmölsen F-Jug. - Rot/Weiß Weißenfels I E-Jug
 15.00 Uhr Empor Gröben I - SV Hohenmölsen II
 15.00 Uhr Blau/Weiß Zorbau II - SV Hohenmölsen I

Samstag, 28.04.2007

09.30 Uhr Blau/Weiß Zorbau E-Jug. - SV Hohenmölsen E-Jug.
 13.00 Uhr SV Hohenmölsen II - FC Markwerben II
 15.00 Uhr SV Hohenmölsen I - SV Keutschen I

Änderungen vorbehalten

gez. Lutz Opitz

NACHWUCHS GESUCHT

Die Abteilung Fußball des SV Hohenmölsen 1919 e.V. sucht Nachwuchsfußballer, ab Jahrgang 1995.

Vor allem im Kleinkinderbereich der G-Jugend (Jahrgänge 2000-2002) sind weitere Spieler herzlich willkommen.

Trainingszeiten sind Montags und Donnerstag jeweils von 16.30 Uhr bis 18.00 Uhr auf dem Sportgelände des SV Hohenmölsen.

Weiterhin werden Fußballtrainer für den Nachwuchsbereich und Schiedsrichter benötigt. Für eine qualifizierte Ausbildung wird gesorgt. Alle Kosten trägt der Verein.

Interessenten melden sich telefonisch unter:

03 44 41 / 2 76-0 oder per Mail unter: post@sv1919.de

SV Eintracht Jaucha

Termine im April 2007

Punktspiele I. und II. Mannschaft:

Samstag, 14.04.2007

13.00 Uhr SV Eintracht Jaucha II - Wacker Wengelsdorf II
 15.00 Uhr SV Eintracht Jaucha I - SV Uichteritz II

Samstag, 21.04.2007

13.00 Uhr SV Teuchern II - SV Eintracht Jaucha I
 13.00 Uhr Fortuna Leißling II - SV Eintracht Jaucha II

Samstag, 28.04.2007

13.00 Uhr SV Eintracht Jaucha II - BW Muschwitz II
 15.00 Uhr SV Eintracht Jaucha I - Meuchener SV II

gez. Nitschke

Fliesenleger- u. Maurermeister-Betrieb




Walter Schellenberg

Oststraße 14 + 06679 Hohenmölsen
 ☎ 03 44 41 - 3 31 03
 Fliesen + Platten + Mosaik + Natursteinarbeiten
 Balkone + Terrassen + Maurer-, Putz- u. Estricharbeiten
www.fliesen-schellenberg.de

Wir wünschen allen Lesern ein frohes Osterfest. 

1. Skatverein Hohenmölsen 1994 e. V.

Spielplan April 2007

Sonntag, 31.03. und Sonntag, 01.04.2007

Landeseinzelmeisterschaft in Stedten (Mansfelder Land), gespielt werden 8 Serien

Donnerstag, 05.04.2007

18.30 Uhr 14. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen

Sonntag, 07.04.2007

10.00 Uhr Skatturnier um die Pokale der Verwaltungsgemeinschaft Lützen – Wiesengrund, im Feuerwehrdepot Starsiedel, gespielt werden 2 Serien.

Freitag, 13.04.2007

18.30 Uhr 15. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen

Sonntag, 14.04.2007

10.00 Uhr 2. Spieltag der Oberliga Hohenmölsen I trifft in Kelbra auf den Club der Riedgänse Martinsrieth, die Naumburger Spitzbuben I und den Hasseröder SC Wernigerode.

Freitag, 20.04.2007

18.30 Uhr 16. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen

Sonntag, 22.04.2007

10.00 Uhr 1. Spieltag der Landesklasse in Alsleben (Gegner der II. Mannschaft stehen noch nicht fest).

Freitag, 27.04.2007

18.30 Uhr 17. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen

Vorschau

Dienstag, 01.05.2007

10.00 Uhr 1. Mai-Preisskat in Stößen (Volkshaus)

Sonntag, 12.05.2007

10.00 Uhr 3. Spieltag der Oberliga Hohenmölsen I hat Heimrecht und trifft im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen auf den Dessauer SC I, den SV Grand mit Dreien Alsleben I und den SV Grün As Hettstedt II.

Änderungen vorbehalten!

gez. Pohle / Pressewart

Lohnsteuerberatung

Stadt Hohenmölsen und Umgebung e.V. Lohnsteuerhilfeverein

Allen Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern helfen wir, ganzjährig, wenn Sie Mitglied bei uns werden, in den Fragen:

- Lohn- und Einkommenssteuer
- Kindergeld
- Eigenheimzulage und Kinderzulage
- Lohnsteuerermäßigung

Beratungsstelle: 06679 Hohenmölsen, Mauerstraße 5
Tel.: (03 44 41) 2 20 98

Öffnungszeiten: Montag und Donnerstag 10.00-12.00 Uhr und 15.00-19.00 Uhr sowie nach Vereinbarung

AUTO-SERVICE KÜHLING

**Kfz-Meisterbetrieb
Freie Werkstatt**

SCHLEIFENREPARATUR

REIFEN- UND KLIMAWARTUNG

**WERKSTÄTTERSATZWAGEN
kostenlos!**

UNFALLINSTANDSETZUNG

**06727 Neu-Pirkau/Döbris, Dorfstraße 2
Tel. (03441) 68 07 02**

*Meinen Kunden wünsche ich frohe Ostern
und einen schönen Frühlingsanfang!*

Termine und Vorschau

- 04.04.07 **Einkaufsfahrt Saalepark**
(Abfahrt 08.45 Uhr HHM u. Kreisgebiet)
- 15.-21.04. **Fahrt in den Bayerischen Wald**
nach Elisabethszell – ein Abend mit Marc Pircher aus dem Zillertal, einer Donau-Schiffahrt und Ausflüge mit dem singenden Wirt (Stefan Dietl)
- 06.05.07 **Einkaufsfahrt Bad Muskau**
(Abfahrt 05.00 Uhr HHM u. Kreisgebiet)
- 13.05.07 **Mühltal (Kremserfahrt)**
zur Pfarrmühle mit Kaffee trinken
(Abfahrt 11.30 Uhr HHM u. Kreisgebiet)
- 20.05.07 **Einkaufsfahrt Joh.-Georgenstadt**
(Abfahrt 06.30 Uhr HHM u. Kreisgebiet)

!!! Alle Fahrten noch Plätze frei !!!

Tel.: 03 44 41 / 2 45 32

Redaktionelles

Das nächste Amtsblatt wird Anfang Mai 2007 herausgegeben. Annahmeschluss für Beiträge und Anzeigen: **13.04.2007**

**Herausgeber:
Stadt Hohenmölsen**

Nachrichten und Hinweise an:
Rathaus Hohenmölsen, Zimmer 214
Markt 1, 06679 Hohenmölsen
z. H. Herrn Bochnig, Tel.: (03 44 41) 42-121

Das Amtsblatt erscheint monatlich. Zustellung kostenfrei an alle Haushalte der Stadt Hohenmölsen.

Mängelrügen sind bis zum 8. des Ausgabemonats an den Herausgeber zu richten, später können keine Ansprüche geltend gemacht werden.

Satz und Layout: Brasack-Drucksachen, Hohenmölsen, A.-Bebel-Str. 1, Tel.: (03 44 41) 2 30 69
Druck: Druckhaus Zeitz, Auflage: 5.200 Exempl.

Die Kreisvolkshochschule Weißenfels - Außenstelle Hohenmölsen informiert!

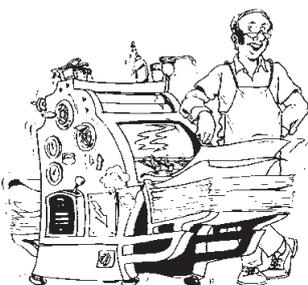
Kursangebot für April 2007

Alle Interessierten können sich unter der Tel. 03 44 41 / 48 50 oder persönlich in der vhs-Außenstelle Hohenmölsen, Agricolagymnasium, Raum 49 anmelden.
Sprechzeiten: dienstags von 09.00 Uhr-18.00 Uhr



Beginn	Uhrzeit	Kurstitel	Dauer	Gebühr
17.04.07	17.00 Uhr	PC-Orientierungskurs (für Anfänger)	60 UE	136,00 €
17.04.07	18.00 Uhr	Rückenschule	10 UE	24,00 €
19.04.07	17.30 Uhr	Gitarrekurs f. Anfänger	30 UE	53,00 €
26.04.07	17.00 Uhr	Tastschreiben mit Textverarbeitung	40 UE	70,00 €
dienstags	18.00 Uhr	Englisch 3. Aufbaukurs (Einstieg möglich)	30 UE	53,00 €
dienstags	18.00 Uhr	Englisch 5. Aufbaukurs (Einstieg möglich)	30 UE	53,00 €
dienstags	17.45 Uhr	Orient. Tänze (Einstieg möglich)	20 UE	46,00 €
dienstags	18.00 Uhr	Orient. Tänze Aufbaukurs (Einstieg möglich)	20 UE	46,00 €
mittwochs	18.00 Uhr	Gymnastik (Einstieg möglich)	20 UE	46,00 €
mittwochs	17.30 Uhr	Französisch (Vorkenntnisse erforderlich)	30 UE	53,00 €
donnerstags	17.45 Uhr	Englisch – 1. Aufbaukurs (Einstieg möglich)	30 UE	53,00 €

gez. Waldenburger, Mitarbeiterin vhs



Wir drucken gern ...

Brasack-Drucksachen
August-Bebel-Straße 1
06679 Hohenmölsen
Tel.: (03 44 41) 2 30 69
Fax: (03 44 41) 2 30 71

... auch für Sie!

Der Seniorenklub Großgrimma informiert!

Am Donnerstag, 05.04.2007, 14.00 Uhr
Leitungssitzung im Bürgerhaus

Am Donnerstag, 19.04.2007, 14.00 Uhr
Kaffee-Nachmittag und große Schlachtplatte im Bürgerhaus

gez. Rödiger
Vorsitzender

Senioren-Video-Club AWO Pflegeheim

Mittwoch, 18.04.2007, 14.00 Uhr
Vortrag: Bemer-Schmerz-Therapie
gez. Berndt